

A photograph of three children in white lab coats. A boy in the center, wearing glasses and a red shirt, is eating a small piece of chocolate. To his left, a girl with long brown hair is smiling. To his right, another girl is looking down at the bowl. They are gathered around a large metal bowl filled with dark chocolate. The background is a plain, light-colored wall.

# Les salons de l'art de vivre

Trop Plein de Sons,  
c'est sans modération !

**Dossier jeunesse**

**Le mois de l'artisanat en photos**



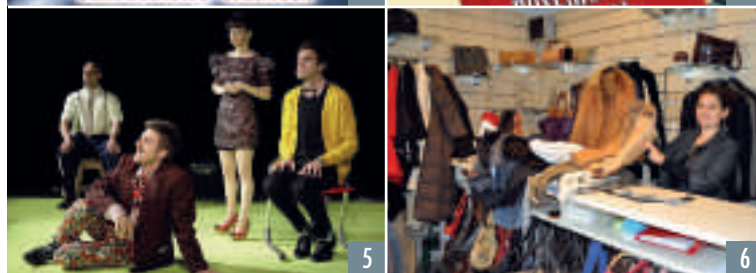
■ Édito.....	3
■ Courrier des lecteurs.....	4
■ À la une ce mois-ci.....	5
■ Dossier Jeunesse.....	6-7
■ Jeunesse/Enfance.....	8
■ Neuilly-Plaisance au jour le jour.....	9-11
<i>Une journée vraiment pas comme les autres !</i> .....	9
<i>Qu'avez-vous pensé de cette brocante ?</i> .....	9
<i>Une visite bien amicale</i> .....	10
<i>Des noces étincelantes</i> .....	11
<i>Un grand moment</i> .....	11
■ Le Mois de l'Artisanat.....	12-13
■ Vie scolaire.....	14
■ Nos associations ont du talent.....	15
■ Sortir à Neuilly-Plaisance.....	16-19
<i>Les Salons des Arts Créatifs et des Terroirs</i> .....	16-17
<i>Trop Plein de Sons, c'est du pur son...</i> .....	18
<i>Trop Plein de Sons remet ça à la bibliothèque</i> .....	18
<i>Le Goncourt : on y court !</i> .....	18
<i>Les oiseaux se préparent au grand froid</i> .....	19
<i>Pièce de théâtre "Le Moche"</i> .....	19
<i>Les Frères Lumière à La Fauvette</i> .....	19
<i>Un giro in Italia !</i> .....	19
■ Nos aînés.....	20-22
■ Travaux.....	23
■ Artisanat.....	24
■ Commerce.....	25
■ L'écho tri/Démocratie locale.....	26
■ Les jeux du mois.....	27
■ Le bloc-notes du mois.....	28-29
■ Programme cinéma.....	30-31

## Le mois dernier... **Octobre**



1. Il y avait foule de brocanteurs amateurs  
2. L'amour du travail bien fait expliqué

## Ce mois-ci **Novembre**



1. Et pourquoi ne pas commencer vos achats de Noël au Salon des Arts Créatifs ?  
2. Venez faire le plein de saveurs régionales au Salon des Terroirs  
3. Les concerts Trop Plein de Sons, à consommer sans modération  
4. Venez découvrir le lauréat du Goncourt de Neuilly-Plaisance aux côtés de Gaston VACCHIA  
5. Le "Moche" sera beau sur scène le 4 décembre  
6. "Au Bonheur des dames" pour se faire plaisir à moindre coût

**En couverture :** Les salons de novembre pour faire le plein de plaisirs !

## Ciné

### Le programme



**"La Fauvette" Informations 01 43 00 10 10**



**“Votre confiance, nous travaillons chaque jour pour davantage la mériter”**

“**Neuilly-Plaisance est une exception en Seine-Saint-Denis**”, cette phrase, pour ne pas dire cette vérité, que j’ai pour habitude de prononcer, et que les Nocéens n’ont de cesse de me rappeler, est **pleine de sens**. En effet, Neuilly-Plaisance possède un **esprit qui lui est propre** et dont peu de communes d’Île-de-France peuvent se prévaloir.

Cet **esprit**, que défendent l’équipe municipale et l’ensemble des services de la collectivité, nous amène ainsi chaque jour à œuvrer afin que la **qualité de vie** et les **valeurs nocéennes** soient toujours au cœur de nos actions. **Solidarité, dialogue, originalité** ne sont que quelques-unes des valeurs que nous **faisons vivre avec vous et pour vous**, au quotidien. **Vous le savez. Vous l’appréciez.**

**Parce qu’être Nocéen** c’est pouvoir compter sur le **soutien constant de la collectivité**, en toute circonstance, nous multiplions les dispositifs pour que chacun, quel que soit son âge, son quartier, ses attentes, puisse être entendu, soutenu et s’épanouir. En ce sens, le renforcement des aides à domicile, le soutien scolaire, le colis des anciens et l’ensemble des aides mises en place par notre CCAS ou le “Service Emploi Projet de Ville” constituent quelques **exemples aussi concrets qu’efficaces**.

L’embauche de jeunes apprentis, la signature de Contrats d’Accompagnement dans l’Emploi, l’engagement de la Mairie à s’appuyer sur le Service Civique (...) témoignent également de **notre action en faveur de notre Jeunesse et de sa formation**.

**Parce qu’être Nocéen** c’est pouvoir compter sur une **écoute quotidienne**, nous organisons régulièrement des réunions avec les riverains et vous pouvez compter sur vos délégués de quartier pour nous faire part des difficultés que vous pouvez rencontrer.

C’est également en ce sens que nous avons mis en place le **Conseil des Aînés et le Conseil des Jeunes**. L’objectif de ces

deux dispositifs est d’être encore **davantage à votre écoute** et de mettre en œuvre, directement, des solutions ou des actions répondant à vos attentes.

**Parce qu’être Nocéen** c’est pouvoir compter sur une **vie locale aussi dynamique qu’originale**, nous vous proposons de nombreux **événements gratuits** afin de vous évader, de découvrir et de vous divertir.

Si le mois d’**Octobre** a été l’occasion de saluer l’**excellence de nos artisans d’art**, grâce à l’exposition photographique mise en place sur la ville, aux visites guidées d’ateliers et au Salon de Meilleurs Ouvriers et Apprentis de France ainsi que d’artisans nocéens, le mois de Novembre verra l’**Art de Vivre être au cœur de la programmation culturelle**. Le **Salon des Arts Créatifs** et celui des **Terroirs**, deux rendez-vous traditionnels, rencontreront, je le sais, un énorme succès. Si l’on y ajoute les concerts **“Trop Plein de Sons”**, la remise du prix **Goncourt des Nocéens**, ainsi que les animations de nos associations, un large choix d’activités et de sorties vous sera, à nouveau, offert.

Autant d’actions concrètes qui démontrent que plus **qu’un slogan, “Neuilly-Plaisance est une exception en Seine-Saint-Denis”, est une réalité quotidienne**.

Votre confiance mérite un engagement sans faille de l’équipe municipale et des services.

Votre confiance mérite que nous défendions ces valeurs auxquelles nous sommes tous tant attachés.

**“Votre confiance, nous travaillons chaque jour pour davantage la mériter.”**

  
**Christian DEMUYNCK**

“

**Ma fille Emma est gardée traditionnellement par ses grands-parents mais je souhaiterais qu'elle rencontre de temps en temps d'autres enfants et s'initie aux joies de la collectivité avant de rentrer à l'école maternelle. Employée de banque sur la commune de Rosny-sous-Bois, je ne suis de retour sur Neuilly-Plaisance qu'aux alentours de 17h45. Avez-vous un mode de garde à me proposer ?**

**Stéphanie H.**

Madame, le mode de garde le plus adapté à votre petite Emma semble être la Halte-Jeux du Multi-Accueil qui se trouve au 9-11 rue des Renouillères. En effet, pour quelques heures ou à la demi-journée et ce, jusqu'à deux fois par semaine, cette structure accueille des enfants âgés de 0 à 3 ans. Cette petite structure, à l'ambiance familiale, est ouverte tous les lundis, mardis, jeudis et vendredis de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 18h ainsi que les mercredis de 8h30 à 12h30. Une alternative qui permettra à Emma de découvrir de nouvelles activités menées par les animatrices qualifiées, tout en gardant la chance de partager beaucoup de temps avec ses grands-parents.

De plus, grâce à l'extension des horaires de la Halte-Jeux jusqu'à 18h, vous aurez la joie de retrouver votre petite fille dès votre retour. Les inscriptions sont sur rendez-vous les jeudis et vendredis matin au 01 43 02 99 05. La Halte-Jeux a bénéficié de travaux cet été et accueille désormais les enfants dans des locaux tout neufs, hauts en couleurs.

”

“

**Avez-vous programmé des animations de Noël ?**

**Georges M.**

Monsieur, nous ne souhaitons pas encore vous dévoiler l'ensemble de notre programme de cette fin d'année, mais rassurez-vous, nous vous préparons de belles surprises. Un premier indice : nous pouvons d'ores et déjà vous révéler qu'il est prévu de belles animations féériques sur le thème de l'année franco-russe. Rendez-vous le mois prochain dans votre bulletin municipal pour découvrir le programme d'un mois de décembre "magique et polaire"...

”

“

**Je viens d'acheter récemment une maison à Neuilly-Plaisance et l'ancien propriétaire a planté une splendide glycine qui ne cesse de s'étendre sur le portail d'entrée de ma nouvelle habitation. Je voudrais connaître la réglementation concernant l'élagage.**

**Audrey M.**

Madame, nous vous remercions de nous saisir sur ce point car la négligence de certains peut s'avérer devenir un problème "épineux" quand celui-ci entrave le confort des piétons et parfois la sécurité des automobilistes.

Dans ce cas précis, l'élagage des arbres et des haies, dans le domaine privé, incombe aux riverains et ne doit, en aucun cas, dépasser des clôtures de votre habitation. Fréquemment, nous regrettons la présence de certaines végétations obstruant la visibilité de panneaux de signalisation. Alors, une petite attention régulière à nos plantations nécessite peu d'efforts et évite tous risques inutiles. En effet, il serait triste que la croissance non contrôlée d'une magnifique glycine soit responsable de la perte d'une vie humaine !

”

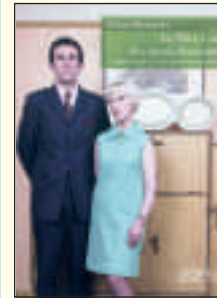


- **Jeudi 4 novembre**  
19h30 : Conseil municipal, salle des mariages
- **Vendredi 5 novembre**  
20h30 : Concert Trop Plein de Sons, salle des fêtes
- **Samedi 6 novembre**  
11h : Proclamation du Prix Goncourt de Neuilly-Plaisance, bibliothèque
- **Jeudi 11 novembre**  
9h : Cérémonies du 11 novembre  
12h : Banquet du 11 novembre, salle des fêtes
- **Samedi 13 novembre**  
14h : L'Art du Bouquet par l'association Neuilly-Plaisance Ville Fleurie, bibliothèque
- **Jeudi 18 novembre**  
De 18h à 20h30 : Présentation des colonies de vacances, salle des mariages
- **Vendredi 19 novembre**  
20h30 : Concert Trop Plein de Sons, bibliothèque
- **Samedi 20 et dimanche 21 novembre**  
De 10h à 18h30 : Salon des Arts Créatifs, salle des fêtes
- **Samedi 20 novembre**  
11h : Remise des médailles du travail, salle des mariages
- **Samedi 20 novembre**  
De 14h à 18h : Assemblée générale de l'ATCI, bibliothèque
- **Vendredi 26 novembre**  
21h : Discussion avec Marc OLRÉ, distributeur du film "Du silence et des ombres", cinéma La Fauvette
- **Samedi 27 novembre**  
De 10h à 19h : Salon des Terroirs, salle des fêtes
- **Dimanche 28 novembre**  
De 10h à 18h30 : Salon des Terroirs, salle des fêtes
- **Samedi 4 décembre**  
17h : Conférence "Quelles énergies pour la voiture de demain ?", bibliothèque  
21h : Pièce de théâtre "Le Moche" de Marius VON MAYENBURG, salle des fêtes
- **Dimanche 5 décembre**  
11h : Cérémonie en mémoire des combattants d'Afrique du Nord, square du Souvenir Français

**GRATUIT**  
sur inscription

## Le livre du mois

*La Mise à nu des époux Ransome*  
d'Alan BENNETT  
Aux Ed. Denoël



Au retour d'une soirée à l'Opéra, les RANSOME trouvent leur appartement cambriolé et totalement vidé jusqu'au moindre objet.

Comment réapprendre à vivre après un tel traumatisme ?

Alan BENNETT nous en donne une cocasse démonstration dans ce court roman à l'humour tout britannique.

M. et Mme RANSOME, couple médiocre dont le mari est particulièrement imbu de sa personne, incarnent à merveille une certaine bourgeoisie britannique repliée sur elle-même. L'ennui, l'absence de dialogue se sont installés depuis longtemps dans leur vie quotidienne pètrie de convenances et d'habitudes. Quand la femme naïve et ridicule découvre qu'il y a une vie à l'extérieur de son couple, il est hélas trop tard.

Avec ces situations improbables et burlesques, l'auteur nous offre une satire sociale qui pourrait bien ne pas être exclusivement anglo-saxonne.

## TOP

Vous avez été plus de **1000 visiteurs** à arpenter le salon des Meilleurs Ouvriers et Apprentis de France et des artisans nocéens à la salle des fêtes et plus de 160 à découvrir les ateliers des artisans nocéens le **week-end des 16 et 17 octobre**.  
Le savoir-faire et l'excellence ont su passionner les foules : **une vraie réussite !**

## FLOP

**Des poubelles sont à la disposition de chacun dans toute la ville.** Aussi, nous vous prions de bien vouloir **respecter l'environnement** et ne pas jeter vos détritiques (papiers, bouteilles, mégots, etc.) sur la voie publique. Il est ici question de **civisme** et de **respect des règles de vie en communauté**.

A Neuilly-Plaisance, les jeunes sont soutenus et valorisés. Christian DEMUYNCK et l'équipe municipale mènent une politique active pour l'insertion des jeunes et notamment des jeunes en difficulté. Neuilly-Plaisance s'est engagée depuis de nombreuses années en faveur de la formation, de l'orientation et de l'emploi des 16-25 ans. Pour ce faire la municipalité se donne les moyens de ses ambitions. Retour sur les dispositifs mis en place pour que chacun puisse avoir sa chance.

## Le Service Civique : un engagement citoyen



Parce que Christian DEMUYNCK est un homme d'action et de terrain, il ne cesse de s'engager dans le dispositif du Service Civique. Rapporteur du projet de loi au Sénat, il a été désigné membre du comité stratégique du Service Civique, c'est donc tout naturellement qu'il s'est attaché à mettre en œuvre ce dispositif à Neuilly-Plaisance. L'équipe municipale a ainsi voté, lors du Conseil municipal du mois de septembre, la création de 10 postes en contrat Service Civique pour des jeunes de 16 à 25 ans souhaitant s'investir dans missions d'intérêt général. Ces jeunes interviendront dans 4 domaines : la solidarité envers les personnes âgées (visites de courtoisie à domicile), la solidarité internationale, sensibilisation à l'environnement en appui de l'écologue municipal et enfin citoyenneté.

Fière de cette avancée, la municipalité fait une nouvelle fois preuve de son engagement constant pour la jeunesse.

Pour postuler, il suffit simplement d'envoyer son CV et sa lettre de motivation à l'attention de Monsieur le Sénateur-Maire, 6 rue du Général de Gaulle, 93360 Neuilly-Plaisance.

## Du collège au 1<sup>er</sup> emploi, la Ville est aux côtés des jeunes Nocéens

Soutien scolaire, visite de musées, jobs d'été... constituent quelques-uns des dispositifs mis en place par la Ville pour participer à l'épanouissement des jeunes. Au-delà de ceux-ci, une convention nous unit depuis 1997 à l'Institut Privé d'Enseignement Rural de Mécanique Agricole qui se trouve à Saint-Saulge dans la Nièvre. Moyennant une participation financière de la ville, les jeunes scolarisés au collège Jean Moulin cherchant leur voix, peuvent, sur proposition du conseil de classe, passer une année scolaire en internat dans cet établissement. Ce partenariat permet de remotiver les élèves en leur proposant de reprendre pied dans le système scolaire et surtout de construire un projet professionnel concret avec des stages en entreprise. "A ce jour, ce partenariat est plus que positif puisque 80 % des jeunes ayant bénéficié de cette formidable opportunité ont pu se réinsérer dans une scolarité normale ou obtenir un diplôme" se félicite Christian DEMUYNCK.

Par ailleurs, la mairie propose depuis 2005 des Contrats d'Accompagnement dans l'Emploi (CAE) afin de donner leur chance à des jeunes déscolarisés ou en voie de l'être. "Le but ? Leur donner une

formation théorique et pratique qui leur permettra ensuite de pouvoir se vendre sur le marché du travail avec un sérieux bagage. Je crois au pragmatisme et à l'efficacité de terrain" précise Christian DEMUYNCK.

Comme l'a déjà souligné le Secrétaire d'Etat chargé de l'Emploi Laurent WAUQUIEZ lors de sa visite en décembre dernier, la Mairie "exemplaire" dans ce domaine, comptabilise à ce jour 13 CAE et 2 apprentis répartis dans les différents services municipaux.

18 apprentis se sont déjà succédé dans les services municipaux depuis 2005.

Afin de préparer l'avenir professionnel de ces jeunes aujourd'hui en poste dans notre collectivité, l'accompagnement est primordial. Ainsi, le 12 octobre dans la cadre du Forum pour l'emploi des jeunes, 7 de nos CAE Passerelle, 3 jeunes du Point Accueil Jeunes et 1 jeune du Point Information Jeunesse ont pu y participer. Un plan d'action sur-mesure été élaboré par la ville pour chacun d'entre eux.



# Conseil des Jeunes

Parce que les jeunes ont aussi leur mot à dire et qu'ils bouillonnent d'idées concernant la vie de leur commune, le **Conseil des Jeunes** a récemment vu le jour. Les jeunes peuvent ainsi au sein de cette instance, se **réunir, discuter et échanger librement avec M. le Maire et Elise BRECHU**, Maire-adjoint déléguée à la Jeunesse, afin de **proposer des idées** à mettre en place au quotidien pour **améliorer encore davantage la vie des Nocéens**.



# La fête des familles aux Renouillères

Désireuse de **dévertir tous les Nocéens**, la Ville propose une **large palette culturelle tout au long de l'année**. Pour exemple, la Fête des Renouillères qui a eu lieu fin septembre. Certes pluvieuse, cette grande fête a tout de même été heureuse et a ravi ses visiteurs. Tyrolienne, space-ball, tours de poney, cracheur de feu, maréchal-ferrant et souffleur de verre, entre loisirs et culture, **tout le monde s'est amusé**.



# Trop Plein de Sons : un tremplin pour les musiciens



Le Festival **Trop Plein de Sons** rassemble à chaque concert des **centaines de jeunes** et moins jeunes, **fervents de bonne musique**. Offrir à un moindre coût un concert d'une **grande qualité** à deux pas de chez soi, toutes les villes ne le proposent pas... mais la municipalité



se veut une **aide concrète pour les jeunes** et un **véritable tremplin**, quel qu'en soit le domaine.



# Soutenir les bacheliers méritants



Vous avez obtenu votre baccalauréat avec mention en juin dernier ? La municipalité vous réserve une **belle surprise** qui vous donnera assurément un sacré **coup de pouce pour commencer vos**

**études supérieures !** Alors, **empressez-vous d'envoyer en Mairie** (6 rue du Général de Gaulle, 93360 Neuilly-Plaisance), à l'attention de Monsieur le Maire, **des photocopies de votre pièce d'identité** (recto verso) **et de votre relevé de notes ainsi qu'un justificatif de domicile avec toutes vos coordonnées** (postales, téléphoniques et électroniques). **Vous ne serez pas déçu !**





## Vous avez demandé la baby-sitter idéale ? Ne quittez pas nous vous mettons en relation !

Le 25 septembre, **24 familles nocéennes** se sont présentées à la MCJ pour **rencontrer la perle rare : la baby-sitter idéale !** Et ce ne sont pas moins de 24 jeunes adultes qui étaient au rendez-vous à l'occasion de cette

matinée. Cette fois-ci, 3 jeunes hommes faisaient partie des prétendants et ont réussi rapidement à séduire nos familles ! Après quelques heures d'échanges, de questions et de croisement d'agendas, **chacun des participants est**

**reparti ravi et les mains pleines de cartes de visite** et de contacts. De leur côté, **les enfants**, venus accompagner leurs parents, **en ont profité pour se faire des nouveaux camarades** de jeux ! A chacun son petit bonheur !

## Un divertissement magique pour le jeune public



Le 16 octobre dernier, la salle polyvalente de la bibliothèque était pleine de petits bibliophiles âgés de 3 à 11 ans venus partager "Les malices du bonhomme de pain d'épice". Les conteuses, marionnettistes et chanteuses de la Compagnie Auriculaire ont bénéficié d'un **auditoire extrêmement attentif et captivé** par ce spectacle musical librement adapté du conte traditionnel "Le petit bonhomme de pain d'épice". **Les enfants se sont littéralement régalez** et notamment Thomas, 6 ans, qui a adoré "tous les animaux de la ferme et surtout la petite grenouille qui n'obéit pas."





# Une journée vraiment pas comme les autres !



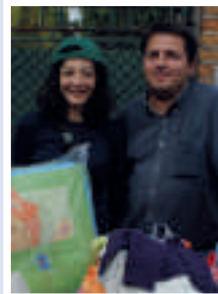
**Dimanche 3 octobre**, la traditionnelle et incontournable brocante organisée par la municipalité a connu un réel succès, qui plus est, sous un **beau soleil** encore estival. Des **milliers de visiteurs**, près de **700 exposants** très accueillants et **une pincée de douceur ensoleillée** : voilà les secrets de cette **journée exceptionnelle**, appréciée de tous !



## Qu'avez-vous **pensé** de **cette brocante** ?



**Abdo Drancéen**  
"C'est la première fois que je vois une **brocante aussi bien organisée** ! Je suis venu en famille rendre visite à mon frère et j'ai, en même temps, réussi à **faire de très bonnes affaires**. J'étais sur une autre brocante le week-end dernier mais ça n'avait vraiment rien à voir. Ici on peut **circuler tranquillement** et en toute sécurité. Vraiment je dis **bravo** à la municipalité pour cette **organisation sans faute** et l'accueil des visiteurs !"



**Khedidja Nocéenne**  
"Je trouve que c'est une **journée vraiment conviviale et sympathique**. J'étais inscrite sur liste d'attente pour obtenir un stand et j'ai été **très contente** quand j'ai reçu un coup de fil de la Mairie quelques jours avant la brocante. C'est la première fois de ma vie que je fais une brocante mais **c'est super, c'est bon enfant** !"



**Sonia Nocéenne**  
"Je connais bien la brocante de Neuilly-Plaisance. Habituellement je suis du côté des acheteurs, mais cette année, **j'ai eu la chance de devenir exposante**. J'ai été ravie de découvrir que j'étais, de plus, devant ma maison. C'est un **réel luxe** et un **confort exceptionnel** ! L'organisation est vraiment irréprochable et **j'adore cette ambiance familiale**. Le seul bémol, je regrette qu'il n'y ait plus d'animations de rue... Mais bon, l'année prochaine, c'est sûr, **je me réinscrirai** !"





**21<sup>ème</sup> anniversaire du** 1



1. Les visites se sont suivies...  
2. ...sans jamais se ressembler!

# jumelage avec Montgomery

Du 13 au 19 octobre, à l'occasion du **21<sup>ème</sup> anniversaire du jumelage avec Montgomery (Ohio - USA)**, Neuilly-Plaisance a eu l'honneur d'accueillir une **délégation riche de 14 membres**. Un séjour qui a été marqué, une nouvelle fois, par les **forts liens d'amitié** qui unissent nos deux villes **depuis 1989** ! A l'occasion de ce **14<sup>ème</sup> échange**, nos amis américains ont profité de l'art de vivre nocéen grâce, entre autre, à la **qualité de l'accueil réservé par les**

**familles bénévoles** les ayant hébergés. Le **programme** qui leur était proposé, **placé sous le signe des échanges, de l'éducation, des relations intergénérationnelles**, était riche et varié : **réunion avec les élus de la municipalité, visites des différents services municipaux et de la ville** mais également **du salon des Meilleurs Ouvriers de France**, sans oublier un **déjeuner "Chez Gégène"** en compagnie des adhérents du Foyer de l'Amitié. **Deux**

**cérémonies officielles** émouvantes, **l'une patriotique et l'autre pour la plantation d'un arbre de l'amitié**, ont également été organisées. Nos amis d'outre-Atlantique sont repartis **conquis par l'art de vivre nocéen**, la tête pleine de **souvenirs** et le cœur chargé d'**émotion** en attendant un prochain échange, qui verra nos liens d'amitié renforcés.

*Cérémonies du Souvenir à Colleville et au square "Le Souvenir Français"*



*Le sequoia de l'amitié au parc des coteaux d'Avron*



*Oeuvre d'art des enfants pour les membres de la délégation*



*Un déjeuner dansant chez Gégène sur les bords de Marne*



*Les petits pensionnaires de la crèche Abbé Pierre ont réservé un accueil chaleureux à nos amis américains...*



*Petite halte place Montgomery*



# Des noces étincelantes



Le 27 septembre, **Louissette et Paul AUGER**, bouchers chers aux palais gourmands nocéens, ont solennellement renouvelé leurs vœux de mariage après 60 ans d'une union sans fausse note.

Devant **Monsieur le Maire** accompagné de plusieurs maires-adjoints : **Elise BRECHU, Eliane POGGI,**



*Le baiser de l'amour*

**Josette PELISSIER, Charles ALOY, André PELISSIER et Jean PERROT, M. et Mme AUGER**, entourés de leur famille et de nombreux amis, ont donné un **bel exemple de longévité amoureuse**. Nous leur souhaitons encore de nombreuses années de bonheur et leur donnons **rendez-vous dans 10 ans pour célébrer de fabuleuses noces de platine !**

## Un grand moment

Le 24 septembre dernier était un jour particulièrement émouvant pour 3 Nocéens. En présence de **Josette PELISSIER**, Maire-adjoint déléguée aux Sports et à la Sécurité, **Claudia Isabela JESIEK, Mounir RAMDANI et Carlo Ruben SANTIAGO DE LINARES**, se sont vu remettre des mains de **Thierry QUÉFFLEC**, Sous-préfet du Raincy, leur décret de naturalisation. "Il s'agit bien plus que de la simple remise d'un document officiel, c'est aujourd'hui l'un des plus beaux jours de ma vie" déclarait **Carlo Ruben SANTIAGO DE LINARES** en sortant des salons de la Sous-préfecture. Nous souhaitons la **bienvenue à nos nouveaux compatriotes**.







# Le mois de l'artisanat octobre 2010 : l'excellence des métiers d'art à Neuilly-Plaisance

Le mois de l'artisanat à Neuilly-Plaisance : plus qu'un succès, un véritable événement. Comme l'a affirmé **Christian DEMUYNCK "Neuilly-Plaisance est riche de ses habitants et de l'excellence de ses artisans"**, et les diverses manifestations du mois d'octobre l'ont prouvé :

- L'exposition photos de 16 artisans d'art nocéens, à travers la ville.
- Le Salon des Meilleurs Ouvriers et Apprentis de France et des artisans nocéens à la salle des fêtes avec plusieurs milliers de visiteurs, dont les collégiens et les écoliers de la ville.
- Les visites artisanales avec plus de 160 personnes qui ont franchi les portes des ateliers de nos artisans d'art nocéens et en sont ressortis conquis !

**Nathalie SEIGNEUR**, Maire-adjointe déléguée à l'Activité économique, au Commerce et à l'Artisanat, a tout mis en œuvre pour valoriser, auprès du plus grand nombre, l'authenticité, l'intelligence de la main, l'amour du travail bien fait de tous ces artisans d'exception et ainsi les mettre à l'honneur. **Pari réussi !**



Un public attentif et passionné même dès le plus jeune âge







Raymond TOUROU, ébéniste, explique sa passion pour le bois.



Charles CADET, tapissier, montre les dessous d'une bonne assise.

A pied ou en calèche, les parcours étaient instructifs.



Jean-Luc SEIGNEUR, graveur, en pleine création.



Nadine PRAMOTTON, peintre sur porcelaine, dévoile les secrets de son art.



Robin LYON, luthier, travaille avec ses mains mais aussi ses oreilles pour obtenir le son parfait.



Les écoliers nocéens attentifs aux explications de Christian DELABRE, Meilleurs Ouvriers de France et organisateur du concours des Meilleurs Apprentis de France en Seine-Saint-Denis.



Clarisse DUTRAIVE, verrier, magnifie la lumière de ses créations.

## Impressions recueillies lors des visites d'ateliers



**Michèle CHEVALIER**, Nocéenne  
"Je suis vraiment **épatée**. Ça fait des années que je vis à Neuilly-Plaisance et je ne me

doutais absolument pas qu'il y avait autant de **merveilles** à deux pas de chez moi ! Et encore, je n'ai pu voir tous les ateliers qui m'intéressaient. **C'est une très bonne initiative à renouveler.**"



**M. BEAUNIER**, Blanc-Mesnilois/Poitevin  
"L'organisation était très bien. Redécouvrir des métiers anciens et voir comment les gens travaillent, c'est merveilleux. Ce qui est également beau c'est de voir **l'amour de ces artisans pour leur métier**, ils en rêvent même la nuit ! Je tiens aussi à souligner que nous avons été reçus en **toute sympathie** partout. **Un grand merci !**"



**François CASES BARDINA**  
Artisan nocéen, restaurateur de meubles  
"Je suis vraiment **très content de cette initiative de la municipalité**. C'est un très **grand succès**, les gens étaient ravis. Ils ont également été surpris, ils ne s'attendaient vraiment pas à ça. Le **contexte privilégié** de visites en petit nombre nous a permis de leur expliquer et de leur montrer quelques gestes de notre quotidien. **Ils étaient impressionnés.**"





# Le bonheur est dans l'assiette

**Nouveauté !**

Le goût des écoliers nocéens est stimulé dès leur plus jeune âge. La SODEXO, société prestataire de la restauration collective, organise de nombreuses animations éveillant au **goût** et à l'**art du bien manger**. Les petits gastronomes ont ainsi eu droit à des **journées au verger** et **au potager** les 21 septembre et 14 octobre derniers. De quoi **éveiller les papilles**.



Il y a du changement pour les **parents des écoliers** qui profitent des cantines scolaires : **l'Espace Famille est arrivé !** A partir du site Internet de la ville [www.mairie-neuillyplaisance.com](http://www.mairie-neuillyplaisance.com) (rubriques paiement en ligne ou restauration scolaire), vous avez désormais accès à l'Espace Famille de la SODEXO grâce auquel vous **pouvez gérer les inscriptions de vos enfants, effectuer les paiements en ligne, consulter les menus**, etc. Autant de services que la municipalité a souhaité mettre très rapidement en œuvre pour **vous faciliter la vie !**

## Vive les joies de la montagne



Du **11 au 18 octobre**, les petits élèves de la **maternelle Victor Hugo** ont profité du soleil automnal pour appréhender les particularités de **la faune et la flore montagnardes** et le mode de vie savoyard. Le **dépaysement** a été **total** pour nos petits franciliens qui se sont émerveillés devant tous ces **décors majestueux**. En novembre, ce sera au tour des élèves de l'école du Centre de séjourner à l'hôtel **Le Choucas** pour étudier au grand air et découvrir les **mille et une richesses de la montagne**.



## Quand le 7<sup>ème</sup> art s'invite à l'école...



Dans le cadre du dispositif **"Ecole et cinéma"** dont la Ville et le cinéma "La Fauvette" sont partenaires, les élèves des écoles élémentaires nocéennes peuvent découvrir des œuvres cinématographiques lors de séances qui leur sont entièrement consacrées. Ainsi, le **7 octobre dernier**, une classe de l'école Herriot, deux des Cahouettes et deux de l'école du Centre

ont découvert le **chef d'œuvre de Jean COCTEAU "La Belle et la Bête"**. Les petits cinéphiles travaillent ensuite avec leurs enseignants sur les principales thématiques du film. Les prochains films qui seront projetés : **"Le chien jaune de Mongolie", "Azur et Asmar", "Nanouk l'esquimau" et "Jeune et innocent"**. Une belle occasion d'allier plaisir et connaissance !





Le dynamisme impulsé par les nombreuses associations nocéennes contribue au rayonnement de notre commune et à son art de vivre. Que ce soit en matière de sport, culture, art, histoire (...), les Nocéens ont l'embarras du choix pour trouver l'activité qui leur plaît.

Focus, ce mois-ci, sur les associations "Neuilly-Plaisance Ville Fleurie et Amis des Fleurs" et "ATCI".

# Neuilly-Plaisance Ville Fleurie



Rencontre avec **Bernadette PICARD**, chargée de la partie administrative, qui, au nom de son président, nous présente l'association.

L'association "Neuilly-Plaisance Ville Fleurie et Amis des Fleurs" a été fondée en 1979 par **M. SABOURIN** et reprise par **Bernard MAUGER**, un passionné de botanique.

Le but de cette association est de **promouvoir les fleurs, partager cet amour commun et le transmettre**. Les adhérents échangent de bons plans sur le jardinage, la taille,...

### Quels sont les moments phares de l'année ?

Il y en a plusieurs, très variés. Tout d'abord, l'**Assemblée Générale** puis les **voyages** que nous organisons aussi bien en France que dans les pays frontaliers comme la Belgique ou les Pays-Bas pour admirer les Floralies.

Nous nous retrouvons également autour du jury des fleurs lors du **Concours départemental "Fleurir la France"**, et aussi lors de notre **séance annuelle de projection de diapositives** qui retrace toutes nos sorties en photos, et bien sûr n'oublions pas l'**Art du bouquet**.

### Pouvez-vous nous en dire plus sur l'Art du bouquet ?

Il s'agit d'un **rendez-vous incontournable**, qui plus est, **ouvert à tous les Nocéens**. **M. DREUX** confectionne, sous les yeux attentifs du public, de **magnifiques bouquets et compositions**. Il agrmente sa



démonstration de nombreux conseils et astuces pour que nous puissions à notre tour réaliser chez nous le bouquet idéal qui illuminera notre intérieur. Nous donnons **rendez-vous** à tous les amoureux des fleurs le **samedi 13 novembre à 14h à la salle polyvalente de la bibliothèque** pour la démonstration annuelle.

### Les modalités pour adhérer ?

Il suffit simplement de contacter l'association, soit **M. MAUGER** au **01 43 00 56 43**, soit **M. JOLLY** au **01 43 00 16 99** ou **moi-même** au **01 43 00 59 35** et de régler l'**adhésion** qui s'élève à **15 € par an**.

## L'A.T.C.I

Rencontre avec celui qui se cache derrière ces 4 lettres "ATCI" : **Monsieur BASSAGET**, son Président.

### Présentez-nous l'association

L'ATCI qui signifie en toutes lettres **Accueil - Tourisme - Comité d'initiative**, a vu le jour en 1985. 25 ans après sa création, nous continuons de chercher sans cesse des nouveautés qui nous permettent de proposer à nos adhérents des sorties toujours aussi variées.

### Son but ?

Offrir aux Nocéens la possibilité de **se distraire en découvrant de nouveaux horizons**. Pour ce faire, des sorties au théâtre, des visites de châteaux, des voyages en France ou à l'étranger sont planifiés tout au long de l'année, le tout à des **tarifs savamment négociés** (prix coûtants). Les sorties sont étudiées afin d'être accessibles à tous, aussi bien au niveau de l'intérêt suscité qu'au plan financier.



### Vos prochaines sorties ?

- **Dimanche 7 novembre** : "Nono" comédie hilarante de **Sacha GUITRY** au Théâtre de la Madeleine avec **Julie DEPARDEU**.
- **Samedi 20 novembre** : Assemblée Générale, 14h, salle polyvalente de la bibliothèque.
- **Lundi 6 et mardi 7 décembre** : 2 jours à Strasbourg pour visiter et flâner dans les allées des célèbres marchés de Noël qui sont exportés jusqu'au Japon.
- **Du 14 au 22 mai** : Partez à la découverte de la Croatie, ses îles et le Monténégro.



### Comment faire pour adhérer ?

Il vous suffit de venir au bureau qui se situe au rez-de-chaussée de la bibliothèque, 11 rue du Général de Gaulle. **Du mardi au vendredi de 10h à 12h et de 15h à 17h30**, sauf le jeudi après-midi, je me tiens à votre disposition pour tous renseignements ou explications sur les sorties proposées. Vous pouvez aussi me joindre au **01 43 00 39 09** ou **01 43 00 15 45**. La cotisation s'élève à **15 €** et reste valable un an. Je vous expliquerai tout ça beaucoup mieux de vive voix alors, **n'hésitez pas à passer me voir**.



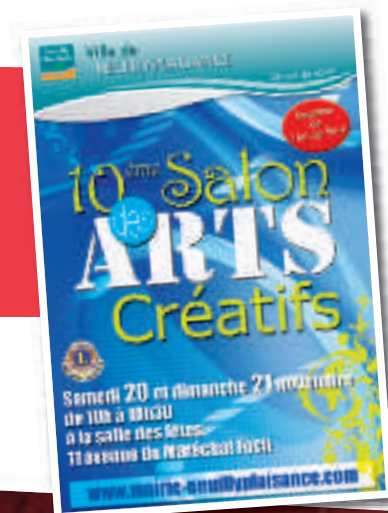
# Les Salons des Arts Créatifs et Pour le plaisir des yeux et des

Neuilly-Plaisance, un art de vivre ! Bien plus qu'un slogan, c'est une réalité qui se révèle une fois de plus ce mois-ci au travers des salons des Arts Créatifs et des Terroirs, deux grands rendez-vous incontournables. *"Nous souhaitons, au travers de ces deux salons, mettre à l'honneur l'authenticité et la qualité. Ces deux valeurs, ces artisans et artistes les représentent pour le plus grand bonheur des Nocéens"* souligne notre Sénateur-Maire.

10 ans déjà ! Samedi 20 et dimanche 21 novembre prochains, Neuilly-Plaisance fêtera sa première décennie de collaboration avec le Lions Club "Neuilly-Dhuys" pour l'organisation du traditionnel **salon des arts créatifs**. Cette année encore, vous pourrez arpenter les allées de la **salle des fêtes** et découvrir une grande variété de magnifiques créations : bijoux en porcelaine, compositions florales,

aquarelles ou bien encore bougies en gel cristal... Une belle occasion d'admirer le talent des exposants et de se faire plaisir. Une **tombola** sera organisée samedi et dimanche. Tous les tickets sont gagnants et de plus, vous agirez pour la bonne cause puisque **tous les bénéfices** seront **reversés à une association caritative**.

**10<sup>ème</sup> Salon des Arts Créatifs**  
Samedi 20 et dimanche 21 novembre 2010  
De 10h à 18h30  
Salle des fêtes - 11 avenue Foch  
Entrée libre





# des Terroirs : papilles :



La cuisine est la nouvelle tendance de ces dernières années et personne ne peut dire le contraire. Toutes les chaînes télévisées et les magazines débordent de reportages sur ce retour en force de l'art culinaire.

Alors, si vous souhaitez suivre ce mouvement, vous ravitailler en bons produits du terroir et surtout faire plaisir à votre palais, nous vous **donnons rendez-vous samedi 27 novembre de 10h à 19h et dimanche 28 de 10h à 18h30 à la salle des fêtes.**

Vous y rencontrerez des **producteurs venus de la France entière** pour vous proposer leurs produits originaux ou traditionnels, frais et de qualité.

Pour les plus petits gourmands (à partir de 5 ans), **deux ateliers gratuits** à 14h30 et 16h30 (samedi et dimanche) leur permettront de réaliser des créations en chocolat et bonbons. Leur seule limite sera leur imagination !

Comment ne pas succomber aux effluves de tous ces mets ? **Ne résistez pas, cédez à la tentation et faites-vous plaisir en vous rendant à ce salon !**

**Un restaurant sera à votre disposition tout le week-end de 12h30 à 14h30.**



Sortir à Neuilly-Plaisance

**11<sup>ème</sup> Salon des Terroirs**  
**Samedi 27 et dimanche 28 novembre 2010**  
 De 10h à 19h (samedi)  
 et de 10h à 18h30 (dimanche)  
 Salle des fêtes - 11 avenue Foch  
*Entrée libre*



**Nouveauté !**

*Nous vous donnons la possibilité de réserver au plus vite votre table au 01 43 00 96 16*

*Attention : places limitées  
 3 types de formules :*

**Formule "Terroirs" : 8 €**  
 Cassoulet  
 ou  
 Choucroute alsacienne

**Formule "Bistrot" : 10 €**  
 Boudin ou andouillette purée  
 et un verre de beaujolais

**Menu "Gourmand" : 13 €**  
 Cassoulet - Fromage - Tarte  
 ou  
 Choucroute alsacienne  
 Fromage - Dessert



Sortir à Neuilly-Plaisance

## Trop Plein de Sons, c'est du pur son à consommer sans modération !



N'oubliez pas que vous avez rendez-vous le **vendredi 5 novembre dès 20h30** pour un **grand voyage musical à la salle des fêtes.**

Le temps d'une **soirée exceptionnelle totalement gratuite, 11 groupes talentueux** issus du Festival Trop Plein de Sons investiront la scène et vous feront vibrer au rythme de leurs **compos détonantes et musiques entraînantes !**

Du pop rock au ska funk en passant par le hiphop, autant dire qu'il y en aura vraiment pour tous les goûts

et toutes les sensibilités. **Les oreilles des puristes seront à la fête !** Un rendez-vous à ne manquer sous aucun prétexte !

**La seule condition pour profiter de ce concert Trop Plein de Sons ? S'inscrire au préalable sur le site Internet [www.mairie-neuillyplaisance.com](http://www.mairie-neuillyplaisance.com) ou au 01 43 00 96 16.**

Les artistes vous attendent nombreux pour rendre cette soirée inoubliable, alors vite, tous à vos souris et à vos téléphone pour vous inscrire ! **Une chose est sûre, vous ne serez pas déçus !**

**Vendredi 5 novembre à 20h30**  
Salle des fêtes  
11 avenue Foch  
Entrée gratuite - Assiette de tapas : 2 €

## Trop Plein de Sons remet ça à la bibliothèque



Les concerts Trop Plein de Sons se suivent mais ne se ressemblent pas ! Les groupes savent se renouveler pour vous entraîner à chaque fois dans un nouvel univers plein de surprises.

**Le vendredi 19 novembre dès 20h30,** l'espace concert vous accueillera pour une **soirée survitaminée ! Bawinona et Hillside Crow** (ex Poppies

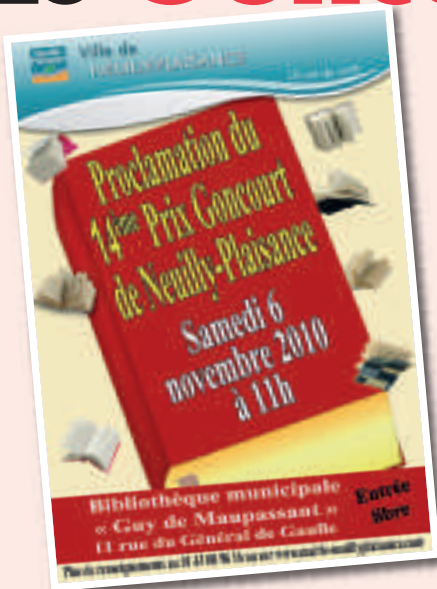
Out), deux jeunes groupes au talent indéniable, nous promettent d'ores et déjà un **concert pop-rock-alternatif des plus rythmé et musclé.** Grâce à leurs **mélodies entraînantes et accrocheuses,** c'est un **pur moment d'assuré pour seulement 5 € l'entrée !**

Vous pourrez également pour 2 € de plus profiter d'une délicieuse assiette de tapas.

**N'oubliez pas de réserver votre place sur le site Internet de la mairie ([www.mairie-neuillyplaisance.com](http://www.mairie-neuillyplaisance.com)) ou à l'accueil de la Mairie.**

**Vendredi 19 novembre à 20h30**  
Espace Concert Bibliothèque municipale  
11 rue du Général de Gaulle  
Entrée : 5 € - Assiette de tapas : 2 €

## Le Goncourt : on y court !



**Samedi 6 novembre, à 11h, à la bibliothèque municipale "Guy de Maupassant", tous les Nocéens sont invités à assister à la proclamation du Goncourt nocéen.**

Ce grand moment dédié à **l'amour de la lecture** et la **passion de la découverte littéraire** sera consacré aux **frères Goncourt** grâce, notamment, à **Gaston VACCHIA**, grand homme de théâtre nocéen, qui nous emmènera sur leurs traces à travers une lecture théâtrale de leur biographie.

De plus, la mezzanine de la bibliothèque sera, pour l'occasion, décorée aux couleurs du fameux concours et un **parcours fléché à l'effigie des auteurs en lice pour le Goncourt 2010** vous attend nombreux.

**Ne manquez pas cette nouvelle version de la proclamation du Goncourt nocéen qui saura vous étonner !**

Entrée libre  
**Bibliothèque "Guy de Maupassant"**  
11 avenue du Général de Gaulle  
Plus de renseignements au 01 43 00 96 16



## Pièce de théâtre "Le Moche"



Attachés à ce que le plus grand nombre de Nocéens puissent accéder à la culture, Christian DEMUYNCK et l'équipe municipale vous convient, samedi 4 décembre à 21h à la salle des fêtes, à une représentation exceptionnelle de la pièce de théâtre "Le Moche" de Marius VON MAYENBURG.

Cette comédie insolite qui pose, avec humour et originalité, le problème de la dictature de la beauté plastique saura vous séduire et vous embarquer

pour un voyage surréaliste au pays de l'apparence extérieure, de l'identité et de la vanité.

Réservez vos places dès maintenant sur le site Internet de la ville : [www.mairie-neuillyplaisance.com](http://www.mairie-neuillyplaisance.com) ou à l'accueil de la Mairie (6 rue du Général de Gaulle), au service culturel (6 bis rue du Général de Gaulle) ou à l'A.T.C.I. (11 rue du Général de Gaulle).

**Samedi 4 décembre à 21h**

Tarif : 10 € - Tarif réduit : 8 €

(-18 ans, + 65 ans, étudiants, adhérents A.T.C.I., Ecole Municipale de Musique, CMASC et MCJ)

Salle des fêtes - 11 avenue Foch

Renseignements et inscriptions au 01 43 00 96 16 ou sur [www.mairie-neuillyplaisance.com](http://www.mairie-neuillyplaisance.com)

## Et demain, quelle énergie ?

Le 4 décembre, Pierre FACON vous propose une conférence intitulée "Quelles énergies pour la voiture de demain ?". Notre réflexe actuel : aller à la pompe mais en sera-t-il toujours ainsi ? L'électricité, la pile à combustible, l'hydrogène sont-elles des solutions d'avenir ? Autant de questions qui seront évoquées lors de cette conférence instructive et futuriste qui ne l'est peut-être pas tant que ça ! Un aspect historique sera également abordé. Saviez-vous, par exemple, qu'à la fin du 19<sup>ème</sup> on circulait en tramway à air comprimé à Neuilly-Plaisance ? Un rendez-vous riche d'enseignements !

**Samedi 4 décembre à 17h**

Salle polyvalente de la bibliothèque

11 rue du Général de Gaulle

Plus de renseignements au 01 43 00 96 16

## Les Frères Lumière à La Fauvette



Dimanche 21 novembre de 10h à 12h, à l'occasion des Rencontres cinématographiques de la Seine-Saint-Denis, le cinéma municipal La Fauvette vous propose, en partenariat avec Cinémas 93, un atelier "Pré-cinéma" animé par Anne GOURDET-MARES.

Le terme "pré-cinéma" désigne les techniques inventées pour animer et/ou projeter les images, antérieures au premier film des Frères Lumière en 1895. Cet atelier ludique propose de découvrir

l'histoire de l'invention du cinéma et des jouets optiques. Vous manipulerez ainsi tour à tour thaumatrope, phénakistiscope, zoetrope, praxinoscope ou encore folioscope. Une initiation exceptionnelle à la compréhension technique du cinéma et plus particulièrement des films d'animation.

Attention, en raison du nombre limité de places pour cet atelier gratuit, la réservation est indispensable à la caisse du cinéma ou au 01 43 00 11 38. Les enfants sont acceptés à partir de 6 ans.



## Les oiseaux se préparent au grand froid



Samedi 4 décembre, de 14h à 16h, les yeux rivés vers le ciel, partez à la découverte des oiseaux en hiver. L'écologue municipal vous expliquera les subtilités et les stratagèmes mis en place par certaines espèces, notamment les mésanges, pour résister au froid hivernal. Grâce à ces précieuses indications, les migrations n'auront plus de secret pour vous !

Inscription préalable obligatoire auprès du service de l'Urbanisme pour cette sortie naturaliste gratuite. Tel : 01 43 00 96 16.

## Un giro in Italia\* !

Samedi 18 décembre, le Cercle des Bergamasques se réunira pour le traditionnel buffet de Noël préparé par Anne, leur fabuleux traiteur. Tombola, grapi del nono et limoncello agrémenteront ce repas dansant qui sait ravir tous les Nocéens invités à partager ce moment toujours agréable. Vous pouvez vous inscrire jusqu'au 6 décembre auprès de Madame MASSERINI, Présidente de l'association au 01 43 00 14 86 ou au 01 72 51 61 00 (secrétariat). Ne manquez pas cette occasion de partager la dolce vità !

\*Un tour en Italie

Neuilly-Plaisance est une ville solidaire où chacun a sa place et son rôle à jouer pour l'épanouissement de tous. A ce titre, les seniors, voix de la sagesse, sont des maillons essentiels de la démocratie locale. Depuis quelques mois, le Conseil des Aînés permet à nos seniors de s'investir. Servir l'intérêt général et apporter des contributions sur les sujets de la vie quotidienne sont au cœur de leurs missions.

## Le Conseil des Aînés a des idées !

Après **9 mois d'existence du Conseil des Aînés**, premier bilan avec **Mme POGGI**, Maire-adjoint déléguée aux Affaires sociales, à la Solidarité entre générations, aux Crèches, à la Santé et aux Handicapés.



"Le Conseil des Aînés s'est réuni à de nombreuses reprises, ces derniers mois, afin d'apporter des suggestions pour répondre aux préoccupations et interrogations des seniors.

La **séance plénière du 1<sup>er</sup> octobre** a été l'occasion de **faire le point sur les projets émis par les deux commissions**. La première a notamment pour vocation de déterminer les actions permettant de **renforcer le lien intergénérationnel** - la seconde a pour ambition de **développer l'art de vivre des seniors à Neuilly-Plaisance**. Grace à l'implication régulière de ses

14 membres, de nombreuses idées issues de ces discussions seront mises en œuvre très prochainement. Certaines dès la fin 2010, et d'autres dès le 1<sup>er</sup> semestre 2011.

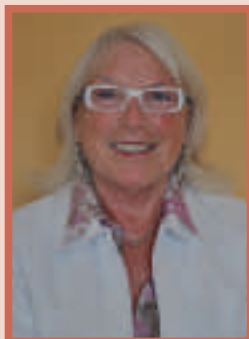
Renforcer le lien intergénérationnel est une réponse à l'évolution de notre société. Le Conseil des Aînés a souhaité mettre en place des **actions où jeunes et moins jeunes pourront**

**se retrouver** ; comme la **distribution des colis de Noël où participeront désormais les enfants du CME et de la MCJ** ou l'intervention de **conteurs dans nos écoles maternelles** qui le souhaitent (voir encadré ci-joint).

Le Conseil des Aînés est également **très attentif "au bien vieillir"** et pour **vivre vieux et vieillir jeune**, il est important d'être dans un **environnement social et culturel riche en**

**activités et en relations humaines**. Il est indispensable pour les aînés de pouvoir continuer de se déplacer. A ce titre, réviser les règles du code de la route et de découvrir ses nouveautés permet d'aider les Aînés à maintenir leurs capacités à conduire. Voilà une des actions que nous avons choisies de privilégier dans les prochains mois.

Je tenais enfin à **remercier les membres du Conseil des Aînés pour leur implication, leur générosité et leur énergie à revendre.**"



**Eliane TESTE**

69 ans, Nocéenne depuis 11 ans  
"Je me suis dit qu'il fallait que je m'investisse davantage dans ma ville. Je me suis donc naturellement inscrite au Conseil des Aînés, dans la commission "Partage intergénérationnel". Ce qui m'intéresse, c'est la participation des **jeunes** avec les **anciens**, les **interactions** qu'il peut y avoir. Il ne faut pas mettre de cloison, au contraire il faut les franchir car sans cette mixité, nous

ne pouvons avancer. Ce qui me plaît énormément dans ce Conseil c'est la **diversité des profils, aussi bien professionnels que personnels**. Nous avançons sur les projets en restant à l'écoute des idées des uns et des autres. Forcément, au départ les idées fusent et ensuite, nous faisons un tri entre ce qui est réalisable et ce qui pourrait l'être. De par notre âge, nous avons un **potentiel de connaissances, de professionnalisme et de sagesse**. Nous ne sommes pas là pour nous substituer aux instances mais bien au contraire pour apporter un plus, une aide. **Nous sommes tous impatients de concrétiser quelques-uns de nos projets.**"



**Jean-Pierre ROSSI**

66 ans, Nocéen depuis toujours  
"Participer à un groupe de travail tel que le Conseil des Aînés afin de **chercher, réfléchir** et surtout **proposer des idées pouvant être appliquées dans la vie de notre commune** me semble être une **mission intéressante et gratifiante**.

La commission "Bien-vivre à Neuilly-Plaisance" à laquelle je participe est composée de membres habitant dans des quartiers différents, ayant des expériences variées, et c'est ce qui permet d'avoir des échanges constructifs. Au Conseil, **chacun apporte ses idées et nous discutons de leur faisabilité avec Eliane POGGI**, Maire-adjoint. Nous travaillons actuellement sur des sujets concernant aussi bien l'information, la sécurité des personnes, la sécurité routière, ainsi que l'organisation de réunions ponctuelles. **Les suggestions ne manquent pas**, cependant leur mise en application nécessite un travail important que nous ne soupçonnions pas. Il va donc nous falloir être patients pour **agir sur le long terme.**"



# Du **NOUVEAU** pour le **COLIS** des **anciens**

Avec la création du Conseil des Aînés, de nombreuses idées sont à l'étude, d'autres sont déjà en phase de concrétisation, c'est notamment le cas pour la distribution du **colis de Noël** des anciens, réservé aux **Nocéens âgés de plus de 72 ans**.

**Du nouveau** : un seul et même jour de distribution le **mercredi 8 décembre**, de 10h à 12h et de 14h à 16h en **salle des mariages** et de 9h30 à 12h au **Centre Municipal d'Activités du Plateau d'Avron**. Afin de favoriser les relations intergénérationnelles, les précieux colis chargés de mille et une douceurs seront **remis par les enfants du Centre Municipal de l'Enfance et ceux de la Maison de la Culture et de la Jeunesse**.

N'oubliez pas de **retourner le coupon que vous avez reçu ou allez recevoir**, au CCAS, 33 rue du Général Leclerc, **avant le vendredi 26 novembre**. Pour plus d'informations, vous pouvez contacter le CCAS au 01 43 00 96 16.



## Appel **bénévolat**

Les enseignantes de l'école maternelle Paul Letombe souhaitent **animer leur bibliothèque d'école par la venue de conteurs**. Dans le cadre du rapprochement intergénérationnel mené par le Conseil des Aînés, ces échanges avec de jeunes enfants pourraient être très enrichissants aussi bien pour les petits écoliers que pour les intervenants. Vous aimez lire ? Vous avez du temps et envie d'en faire partager de jeunes auditeurs ?

**Pour de plus amples informations n'hésitez pas à contacter Mme DROUET, directrice de l'école au 01 43 00 39 21 ou adressez un courrier au Conseil des Aînés (6 rue du Général de Gaulle).**

# Suivez le **guide**

Les adhérents du Foyer de l'Amitié n'ont pas de répit entre deux sorties ! Qui a dit que les retraités avaient le temps ? Au Foyer de l'Amitié pas de repos mais des sorties à gogo pour le plus grand plaisir de tous. Séjour au Choucas en Haute-Savoie, déjeuner-croisière sur la Seine, bowling, et bien d'autres rythment le quotidien de nos globe-trotters !

Renseignements et inscriptions au Foyer de l'Amitié, 12 rue du Général de Gaulle, tel. : 01 43 00 96 67 28.







# Joyeux anniversaire !



C'est dorénavant une coutume, les anniversaires des adhérents du Foyer de l'Amitié sont célébrés tous les mois. Les natifs de septembre n'ont pas échappé à la règle ! Ils ont dignement fêté leur anniversaire, entourés de leurs amis du Foyer de l'Amitié et de **Mme POGGI**, Maire-adjoint déléguée aux Affaires sociales, à la Solidarité entre générations, aux Crèches, à la Santé et aux Handicapés, mais aussi de **M. GARRIGUES**, Conseiller municipal

délégué aux Crèches et au Foyer de l'Amitié. Joyeux anniversaire à **Jean BILLARD, Lucienne CHRISTOPHE, Louise CLAIRAY, Denise GALLET, Yvonne MELI et Jeanine RAPPAPORT.**

Le temps d'un après-midi, ces stars du jour ont pu déguster de bons gâteaux, écouter la chorale chanter en leur honneur et surtout recevoir un cadeau !

## Sur un air d'automne ensoleillé chez Gégène...



A l'occasion du repas d'automne du **13 octobre** dernier, les **adhérents du Foyer de l'Amitié** ont eu le plaisir de **déjeuner "Chez Gégène" en compagnie des membres de la délégation américaine de Montgomery.** "Ce fut un réel plaisir de pouvoir faire la connaissance de nos amis américains et d'échanger gaiement avec eux autour d'un bon repas" souligne un adhérent du Foyer. L'après-midi s'est tout naturellement poursuivie sur la piste de danse car **nos aînés aiment et surtout savent guincher !**



*Une danse franco-américaine*



*Une piste enflammée*



# Travaux dans les rues



- Elagage dans la ville
- Remplacement de candélabres
- Réfection de peinture
- Pose de potelets
- Nettoyage et réfection de peinture à la bibliothèque

# Travaux dans les bâtiments







# Le salon GOLDENHAIR : un duo de choc et de charme aux petits soins pour votre fibre capillaire.

## GOLDEN HAIR

15 avenue du Maréchal Foch - 93360 NEUILLY-PLAISANCE

Tel : 01 43 00 67 29

Avec ou sans rendez-vous du mardi au vendredi de 10h à 19h  
et le samedi de 9h30 à 18h. Sans interruption.

Entre les mains expertes de Virginia MEGEMONT, 16 ans de métier et Pauline, finis les cheveux abîmés, fourchus ou sans vie. Elles vous dispenseront non seulement leurs conseils avisés mais vous assureront également une coupe irréprochable et des soins appropriés à votre type de cheveux !

### Comment s'est passée votre installation à Neuilly-Plaisance ?

Avant d'ouvrir mon salon Goldenhair, j'étais coiffeuse à domicile sur les communes de Neuilly-Plaisance, le Perreux et Nogent. J'ai appris par une cliente qu'un salon se vendait ici. J'ai obtenu l'aide de la municipalité et notamment de Mme SEIGNEUR, Maire-adjoint déléguée à l'Activité économique, au Commerce et à l'Artisanat et M. FEREDJ, Ambassadeur du commerce local et du développement économique, pour effectuer mes démarches administratives et ainsi acquérir mon salon en novembre 2009.



### Quelles sont les prestations proposées ?

Nous nous adressons aussi bien aux enfants, qu'aux femmes et hommes. Nous assurons les shampooings, coupes, brushings, permanentes, mèches, extensions etc. mais également l'onglerie.

### Avez-vous une particularité ?

Nous proposons, sur demande, des soins entièrement bio à base de produits naturels (avocat, huile de coco, huile d'argan...). Nous faisons également des lissages brésiliens. Il s'agit d'un soin 100% naturel à base de kératine qui, au lieu de modifier le cheveu de l'intérieur, comme le fait un lissage traditionnel, l'enveloppe et le gaine pour le rendre plus souple et plus facile à coiffer. Votre cheveu devient brillant, naturel et fortifié. Cependant, c'est un soin qui se



prévoit à l'avance parce qu'il faut quasiment compter 1/2 journée de travail.

### Le "plus" de votre salon ?

Un accueil chaleureux et confortable. Des fauteuils massants, du café ou du thé offert, une télévision et la climatisation vous permettent d'attendre dans les meilleures conditions. Une carte de fidélité et un abonnement brushing savent récompenser les habitués. Par ailleurs le jeudi, nous effectuons 10% de remise sur la technique."

1/2. Un sourire toujours présent...  
3. ...même pendant la coupe !



# “Au bonheur des dames”

1



**Au bonheur des dames**  
 17 rue du Général de Gaulle  
 93360 Neuilly-Plaisance  
 Ouvert du mardi au samedi  
 de 9h30 à 12h30 et de 15h30 à 18h30  
 (18h le mercredi)

Depuis le 15 septembre, les Nocéennes ont une nouvelle boutique qui leur est entièrement consacrée. Julia DE LULLO, habitante de la commune depuis 5 ans, a emprunté le titre du célèbre roman d'Emile ZOLA pour nommer son dépôt-vente dédié aux femmes.

“**Présentez-nous la naissance de votre projet**

Je tenais précédemment un commerce de bouche. Suite à ma seconde grossesse, j'ai décidé de changer d'activité afin de consacrer davantage de temps à ma petite famille, mais je désirais tout de même **rester en contact avec la clientèle**. J'ai beaucoup aidé une amie qui tient le dépôt-vente pour enfants “La boîte à sourire” sur l'avenue Foch. Nous avons fait un petit sondage autour de nous pour demander à nos amies et aux clientes si un dépôt-vente féminin les intéresserait. Les réponses ont été unanimement positives. Entre celles



2

qui souhaitent débarrasser leurs armoires et gagner un peu d'argent et celles qui veulent **acheter à moindre coût**, toutes étaient enthousiastes. J'ai donc cherché un local et, **depuis le 15 septembre, j'ai élu domicile au 17 rue du Général de Gaulle**.

**Comment s'est passé le démarrage ?**

Du 15 septembre au 1<sup>er</sup> octobre, je comptabilise **déjà 78 déposantes !** Je dois dire que je suis **très contente**, ça commence très bien et **les clientes ont l'air ravies**.

**Expliquez nous le principe**

Je prends tous les articles de saison pour femmes, des vêtements en tous genres à la maroquinerie en passant par les chaussures ou les accessoires (chapeaux, écharpes etc.).

**Je prends au maximum 10 articles par cliente et par saison.** En raison de la taille de la boutique, je ne peux malheureusement pas en prendre plus. La cliente me dit le prix qu'elle souhaite récupérer par la vente de son bien. Je garde les articles 6 mois en boutique. J'appelle les clientes tous les deux mois pour faire le point sur les articles qu'elles m'ont confié ou pour les régler.

**Y-a-t-il des contraintes ?**

Pas vraiment, je prends tous les vêtements en **bon état**. Si l'article est défectueux (tache, problème de fer-

meture...) je le rends à la cliente. Tous les articles sont vérifiés avant d'être mis à la vente. Je ne privilégie pas les marques ou les tailles, bien au contraire, j'essaie de **faire en sorte qu'il y ait des articles pour tout le monde** et pour toutes les bourses. **Mon but : que chaque femme trouve son bonheur dans ma boutique ! ”**



3



4

1. Tout commence par un tri minutieux... 2/3/4. ...Pour ensuite proposer aux clientes un large choix de vêtements et accessoires impeccables





# Une collecte... sélective (Pour mieux recycler)

Votre bac bleu n'a pas été collecté ? Un avis de refus est collé sur le couvercle ?

Cet avis signifie que nous avons constaté la présence d'intrus non recyclables dans votre bac, non conformes aux consignes de tri.

## Erreurs les plus fréquentes :

- Présence d'emballages en plastique non recyclables (sacs, films, barquettes en plastique, blister, boîtes d'œufs en plastique, pots de yaourt, polystyrène, gobelets, seaux, pots de fleurs...).
- Présence d'ordures ménagères (sacs, restes alimentaires, cartons de pizza et autres emballages souillés, papier essuie-tout, mouchoirs...).
- Présence d'objets non concernés (jouets, stylos, appareils ménagers...).
- Présence de vêtements ou de chaussures (à déposer dans les conteneurs spécifiques).
- Présence de verre (à déposer dans votre bac à verre).

Nous vous demandons donc d'enlever les déchets non concernés en suivant les consignes du Guide de Tri.

Votre bac "corrigé" pourra être collecté la semaine suivante.



Un avis de refus...  
pour vous informer d'une erreur

## Pour mémoire, le bac bleu doit contenir uniquement :

- Les bouteilles et flacons en plastique, bien vides (eau, sodas, lait, produits d'entretien ménagers, shampoing, gel douche, vous pouvez laisser les bouchons dessus).
- Les cartons, cartonnets vidés de leur contenu, sans résidus alimentaires.
- Les briques alimentaires vides (lait, jus de fruit).
- Les papiers, journaux et magazines, sans aucun film plastique autour.
- Les emballages métalliques bien vidés (boîtes de conserve ou de boisson, bidons de sirop, barquettes aluminium, flacons aérosol).

En cas de doute, évitez de faire une erreur et jetez ce déchet dans la poubelle d'ordures ménagères.

Pour toute information complémentaire, contactez l'Ambassadeur du Tri au 01 43 00 96 16.

Pour mieux comprendre l'importance d'améliorer nos gestes de tri, de la cuisine au jardin, au travail et durant nos loisirs, nous vous invitons à visionner un petit film sur le site : <http://www.syctom-paris.fr>

**Merci de votre participation au tri pour nous permettre de mieux recycler !**

## Démocratie locale

### L'EXPRESSION DES ÉLUS D'OPPOSITIONS RÉGULIÈREMENT "CENSURÉS", HIER COMME AUJOURD'HUI.

Nous nous sommes déjà exprimés sur l'absence de débat démocratique au sein du Conseil Municipal.

Or, force est de constater que malgré nos écrits et nos réclamations régulières aucun progrès n'est réalisé. Rappelons que lors de la séance sur les orientations budgétaires, au printemps dernier, il n'y avait eu aucune discussion générale sur ses orientations, seule une lecture dirigée de fiches descriptives sous la férule de notre Maire nous avait été imposée. Aussi il avait décidé de reléguer toutes nos questions en fin de séance ce qui de fait excluait toute discussion sur le fond et lui permettait encore une fois de brocarder les réponses, c'est pourquoi les élus d'oppositions avaient décidé de quitter la séance de ce Conseil.

Ce dernier Conseil Municipal du 30 septembre ne dépasse pas aux autres. En effet la séance a été levée, sans même que le dernier point à l'ordre du jour, n'ait pu être voté, Monsieur le Maire considérant qu'il n'avait pas de réponse à apporter à une de nos questions concernant ce point et fermant la séance sans autre forme de procès.

Ce fait nous a conduit cette fois à interpellier Monsieur le Préfet sur l'atmosphère délétère de ces Conseils et nous avons aussi adressé une lettre à Monsieur le Maire de protestation sur les modalités de fonctionnement dont voici un extrait :

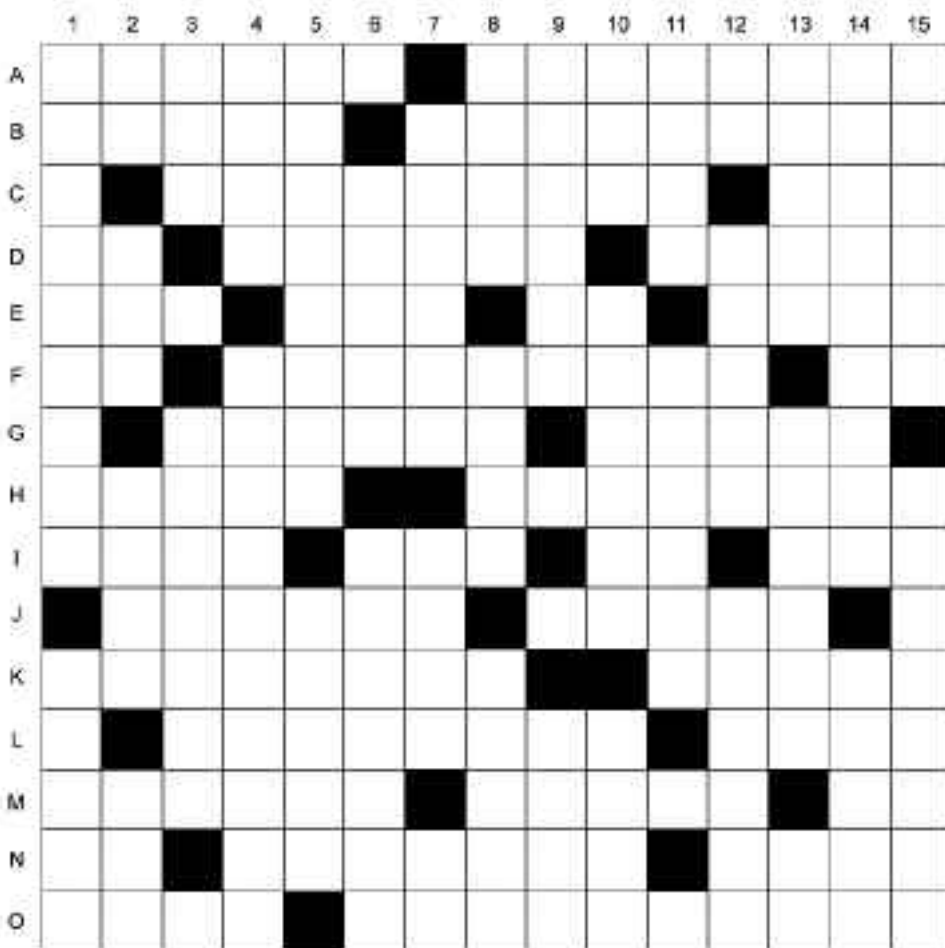
*"...Regrettant profondément que les Commissions Municipales sensées précéder les Conseils Municipaux ne soient pas régulièrement réunies. Si la Commission du Personnel, Activité économique, Commerce et Artisanat ainsi que la Commission des Affaires Sociales, Solidarité entre générations, Handicapés, Crèches et Santé avaient été réunies, alors aurions nous pu avoir de premières informations sur les dossiers..."*

**Il est clair que le Maire considère le Conseil Municipal comme une simple chambre d'enregistrement et qu'à Neully-Plaisance nous sommes depuis 27 ans en plein déni de démocratie.**

Muriel SOLIBIÉDA, Jean-Marc ADRIAENSSENS, Maité DOUCET,  
François LABOULAYE, Valérie SUCHOD, Jean-Gilbert LÉOUÉ  
Vos élus de l'opposition.

# Jeux du mois

Les mots fléchés d'Alessandro CEFALU



## Horizontal

- A - Pas clair - Spécifier
- B - Imprime - Nouvelle de Balzac
- C - Sensitif - Corée du nord
- D - Métal précieux - Mesure en grec - Bière
- E - Chef-lieu des Pyrénées - musique du Maghreb
- F - Rayons - Département de Haute Normandie
- G - Les canidés en raffolent - Officier de l'armée romaine - Argon
- H - Refuser - Prise
- I - Réseau de communication - Vente excessive
- J - Chef d'état arabe - Peu élevé
- K - Energie Renouvelable - Gaz à effet de serre
- L - Espace - Cessation d'activité
- M - Essaie - Arbuste souvent épineux
- N - Surprenant - Peau tannée
- O - Complète - Se dit des cristaux à 2 axes - Gallium

## Vertical

- 1 - Porté par les airs - Plus grand massif d'Europe
- 2 - Docteur - Rien à signaler - Dromaidés d'Australie - Cet homme
- 3 - Double - Protégée
- 4 - Objet - Oppressive
- 5 - Opulent - Mou
- 6 - Kiosque - Machine mesurant la dureté des métaux
- 7 - Raisonnement - Dieu égyptien - Mesure à Pékin
- 8 - Vêtement indien - Vieille Russie
- 9 - Européen ayant fait fortune en Inde
- 10 - Personne qui trie - Rivière des Pyrénées
- 11 - Colère - Trembler - Mesure chinoise
- 12 - Supplices proches de l'empalement - Façonner
- 13 - Coutume - Ose - Chant funèbre corse
- 14 - Lien du cou - Naïf - Champion
- 15 - Résistante - Ici est enterré

## SOLUTIONS NUMÉRO N° 141



Moyen

1	6	5	4	8	3	7	9	2
3	7	2	1	5	9	4	8	6
4	9	8	2	7	6	1	3	5
6	8	9	3	2	1	5	7	4
7	4	1	5	9	8	6	2	3
5	2	3	6	4	7	8	1	9
2	1	6	7	3	4	9	5	8
8	3	7	9	6	5	2	4	1
9	5	4	8	1	2	3	6	7

Difficile

8	6	5	4	2	1	7	3	9
9	7	3	5	6	8	4	2	1
2	4	1	9	3	7	8	5	6
6	2	7	8	1	4	3	9	5
1	9	4	3	5	2	6	8	7
3	5	8	7	9	6	1	4	2
5	8	6	2	7	3	9	1	4
7	3	2	1	4	9	5	6	8
4	1	9	6	8	5	2	7	3



# Infos pratiques

## Aide au logement étudiant, le réflexe Internet

Etudiants, saisissez votre demande d'aide au logement sur le

[www.caf.fr](http://www.caf.fr)

et retournez le dossier imprimé à la Caf en joignant les pièces demandées. Vous pouvez également, sur le site, évaluer le montant de votre aide au logement.

## AVIS DE RECHERCHE

**LES D'ARONS** - GROUPE DE PAPPY-BOOMERS - RECHERCHENT D'URGENCE UN **BATTEUR** (si, en plus, il chante, c'est encore mieux !)

**REPERTOIRE : ROCK + BLUES ANNÉES 60 et 70** (HENDRIX, CLAPTON, DEEP PURPLE, ZZ TOP, BEATLES, JJ CALE, STRAY CATS, CCR, CHUCK BERRY, DOORS, FREE, EDDIE COCHRANE, ROBERT JOHNSON etc...)

REPETITIONS A NEUILLY-PLAISANCE

**CONTACTER J-L**  
au 06 31 20 10 82

## AGATHE Services

Une nouvelle société de services à la personne à deux pas de chez vous. Ménage, repassage, assistance informatique, garde d'enfants, jardinage, petit bricolage, aide administrative, soutien scolaire, préparation des repas à domicile sont autant de services proposés.

**Plus de renseignements**  
au 01 48 94 09 82 ou  
[www.agatheservices.com](http://www.agatheservices.com)

## Prolongement du RER E

Débat public sur le prolongement du RER E à l'Ouest. Pour plus d'information sur le prolongement et connaître l'agenda des réunions du débat public, vous pouvez consulter le site <http://www.debatpublic-rer-e.org>

## Paris Sécurité Privée

Vous avez besoin d'équipes de surveillance, de gardiennage ou de sécurité pour vos locaux professionnels ? M. TRAN a la solution !

Nocéen depuis toujours, il crée **Paris Sécurité Privée** en avril 2010. Fort de cinq employés en CDI à l'heure actuelle (dont deux Nocéens), M. TRAN souhaite aujourd'hui **développer son activité et participer à la dynamique impulsée par la municipalité de donner sa chance à chacun.**

Pour tous renseignements sur les services proposés par Paris Sécurité Privée, n'hésitez pas à contacter M. TRAN au 06 12 68 35 97 ou par mail à [paris.securite.privee@gmail.com](mailto:paris.securite.privee@gmail.com)

## Méfiez-vous des démarcheurs

Soyez vigilants, dernièrement de nombreux Nocéens ont été importunés par des sociétés dites de nettoyage cherchant à vendre leurs calendriers. Aucune société privée n'est autorisée à un tel démarchage.

## Modernisation du bureau de poste à Neuilly-sur-Marne

Le bureau de poste de Neuilly-sur-Marne est fermé depuis le 11 octobre, et ce, jusqu'à fin novembre.

**Pendant les travaux**, plusieurs services sont assurés au local de la Maison des Services Publics, **24 avenue Paul et Camille Thomoux**, (retrait-dépôt des recommandés et colis, affranchissement et rendez-vous avec les conseillers financiers). Pour les autres opérations, les clients sont invités à se rendre au bureau de poste de Neuilly Fauvettes situé au **37 place du Roussillon**.

**Pour tout renseignement complémentaire**  
**La Poste est joignable**  
au numéro unique  
**3631**

## Pharmacies de garde

Pharmacies	Infirmiers
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dimanche 31 octobre</b> Pharmacie REVEL ZERR ROCHER 115 bis ave Gal de Gaulle 93330 NEUILLY SUR MARNE 01 43 08 22 56</li> </ul>	Mme BAUMGARTH 01 43 00 18 01
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Lundi 1<sup>er</sup> novembre</b> Pharmacie du LAC Ctre Ccial les Arcades 93160 NOISY LE GRAND 01 43 04 70 60</li> </ul>	Mme DUMBI 01 43 08 06 32
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dimanche 7 novembre</b> Pharmacie VAN DER MEEREN 11 Ave Emile Cossonneau 93160 NOISY-LE-GRAND 01 43 03 54 47</li> </ul>	Mme THORAL 01 43 00 16 45
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Jeudi 11 novembre</b> Pharmacie du CHAMPY Ctre Ccial du Champy 93160 NOISY LE GRAND 01 43 05 51 16</li> </ul>	M. CAUDERLIER 01 43 00 21 96
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dimanche 14 novembre</b> Pharmacie GOND 6 Ave Detouche 93250 VILLEMOMBLE 01 48 54 05 57</li> </ul>	Mme BAUMGARTH 01 43 00 18 01
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dimanche 21 novembre</b> Pharmacie du Clos St Vincent 19 rue de la République 93160 NOISY-LE-GRAND 01 49 32 16 00</li> </ul>	Mme DUMBI 01 43 08 06 32
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dimanche 28 novembre</b> Pharmacie BEVAN + Ctre Ccial des Arcades Niv2 01 43 00 16 45 93160 NOISY-LE-GRAND 01 43 05 13.83</li> </ul>	Mme THORAL
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dimanche 5 décembre</b> Pharmacie du BAOBAB 3 Bd du Maréchal Foch 93330 NEUILLY SUR MARNE 01 43 08 93 12</li> </ul>	M. CAUDERLIER 01 43 00 21 96

Les pharmacies de garde le dimanche, le sont aussi le lundi matin. Sauf dérogation, les pharmacies doivent être ouvertes le lundi après-midi. Avant de vous déplacer, vérifiez, auprès du commissariat de Neuilly-sur-Marne, le nom du pharmacien de garde : 01 56 49 10 10.

Vous pouvez également retrouver les pharmacies de garde de la région Ile-de-France sur le site du syndicat des pharmaciens : [www.uprp.net](http://www.uprp.net)

### URGENCES MÉDECINS

Le week-end, en cas d'urgence, vous pouvez appeler le **01 48 32 15 15** (valable nuit, dimanche, jours fériés).

## Se débarrasser gratuitement de son véhicule invendable ? C'est possible

Vous êtes propriétaire d'un véhicule invendable stationné dans la rue. Pas de difficultés : sur présentation de la carte grise et de la photocopie de votre pièce d'identité, la fourrière vous en débarrassera gratuitement.

Prenez contact avec la Police Municipale, 2 rue des Renouillères ou au 01 43 00 73 30.

## Pour des congés sereins, pensez à l'Opération Tranquillité Vacances

Vous partez pour quelques jours, la Police Municipale et la Police Nationale se chargent de la surveillance de votre domicile. Il vous suffit de venir en faire la demande au poste de Police Municipale, du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30 et de 13h30 à 17h, au 2 rue des Renouillères, 7 jours avant votre départ.

**Tél : 01 43 00 73 30**

## Un geste solidaire qui peut sauver des vies

L'Établissement Français du Sang Ile-de-France organise, avec le soutien de la ville de Neuilly-Plaisance, une **collecte de sang mercredi 8 décembre 2010** de 14h à 19h30 à la Salle des Fêtes (11 av. du Maréchal Foch). Il est primordial que les franciliens se mobilisent pour anticiper une baisse des dons en fin d'année.

Pour connaître les différents lieux de collectes et les conditions pour donner son sang, consultez le site [www.dondusang.net](http://www.dondusang.net) ou téléphonez au 0 810 150 150.

## État civil

Septembre - Octobre 2010

### • Naissances :

• Ethmah ADOU • Anabelle CHEVALIER  
• Tiago PILAO RAMALHO • Swane DENEFLÉ  
• Alice TRIBOLET KARP • Andrei MATEI  
• Aniela BOLDE • Maël BERTHIER • Mélysse RAMALHO • Laura BUNEL • Yanis FARANA  
• Loris LÉVÊQUE • Cylvian GILLOT • Aly OMBOTIMBE • Jade MARIE-SAINTE-DUFRICTHE  
• Lucas ANTONIO • Audran CHICHEPORTICHE  
• Nael BIRI • Anrijan KARUNAKARAN  
• Cielo DA SILVA QUINTAS • Manon DELAUNAY  
• Mélina BETROUNE • Luna HADDAR  
• Maryam SACKO • Hassan TIMERA  
• Laura MARTINS • Gabriel RABAUX • Lucas HENRIQUES • Stan JOSIAS • David TOUITOU  
• Ela KAYA • Ewan MÜLLER • Cheickna TOUNKARA • Titouan RAY • Maelys LEGRAND  
• Tesnime BESSAI • Noé BAYART INAMINE  
• Raphaël FORTUNÉ • Diariatou SAOUNERA  
• Anjana JEYANTHAN • Maël COTTON  
• Anouk MACARY • Nathan GEORGEIN  
• Angela et Antonella LAMBERT

### • Mariages :

• Nicolas HAMELIN et Marie-Sandrine HELBECQUE  
• Pierrick BLANCHARD et Marine LE BAIL  
• Amar FERGANI et Smina BEIMADANI  
• Boussad HAMECHA et Fitha AIT HAMOUDA  
• Jean ROCHE et Isabelle TRANCHARD  
• Ismail KASHEF et Latifa BENTOURGI  
• Steve JOURNE et Florence AKOUKA  
• Abdou AWESU et Céline ROTHFUSS  
• Larbi ELATRECHKHRATIMA et Samiha CHOUAR  
• Oliver HELLER et Valérie PERNATON  
• Victor DOS REIS et Tiara CURI FELIX

### • Décès :

• Madeleine DESBORDES épouse HENRY 83 ans  
• Antoine LLAVALL 87 ans  
• Esmeralda BENTO FERREIRA épouse TAVARES 57 ans • Gaston ROYNETTE 89 ans

## Les Restaurants du Cœur ouvriront pour la campagne d'hiver à partir du mardi 30 novembre

Pour vous inscrire, rendez-vous au local des Restos du Cœur situé 22 bd Gallieni (sous le RER près de la place Montgomery) Les lundi 15, mardi 16, jeudi 18 et vendredi 19 novembre de 9h à 12h et de 14h à 16h, et le mercredi 17 le matin seulement de 9h à 12h.

Comme les années précédentes la distribution aura lieu les mardis et jeudis de 9h à 11h30.

Plus de renseignements au 01 43 09 29 42.

Par ailleurs, l'antenne de Neuilly-Plaisance recherche des bénévoles pour des actions ponctuelles. Tél 06 62 62 96 99

### NEUILLY-PLAISANCE ÉCHOS

Lettre mensuelle des Nocéens • Hôtel de Ville • 6, rue du Général de Gaulle • 93360 Neuilly-Plaisance • Collaboration photos : A. Guillonnet - P. Husenet - S. Becker - C. Rondeau • Crédits photographiques : Mairie de Neuilly-Plaisance • Photos non contractuelles • Illustration : M. BORSALI • Tél. : 01 43 00 96 16 • PAO-GRAVURE-IMPRESSION : La Station Graphique • Zone Industrielle Les Richardets • 14/16, rue du Ballon • 93165 Noisy-le-Grand Cedex • Tél. : 01 48 15 58 18





"La Fauvette"  
Informations  
01 43 00 10 10

# Cinéma

**Cinéma municipal de Neuilly-Plaisance**

21, avenue Daniel Perdrigé - Plateau d'Avron

Salle climatisée - Dolby digital SRD  
Accessible aux personnes handicapées  
Salle classée Art et Essai - Label jeune public



Partenaire de  
"La Fauvette"

**Du mercredi 3  
au mardi 9 novembre**



**AO,  
LE DERNIER  
NEANDERTAL**

Film français de  
Jacques Malaterre  
Durée : 1h24  
Avec Simon Paul  
Sutton...

Aventure, pour tout public à partir de 8 ans  
Pendant plus de 300 000 ans, l'homme de Néandertal  
régne sur la planète. Il y a moins de 30 000 ans, il  
disparaît à tout jamais... Son sang coule-t-il encore dans  
nos veines ? Nul ne le sait, sauf AO... le dernier des  
Néandertaliens !

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €)  
Vendredi 19h - Samedi 14h30  
Dimanche 14h30 - Mardi 21h

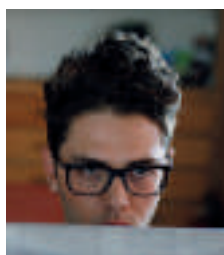


**DONNANT, DONNANT**

Film français d'Isabelle Mergault  
Durée : 1h40  
Avec Daniel Auteuil, Sabine Azema...

Comédie, pour tout public  
Un homme, Constant, s'évade de prison. Recherché  
par la police, il se cache dans une péniche abandon-  
née, proche d'un hameau isolé au bord du canal...

Mercredi 16h - Jeudi 21h - Samedi 18h45 et 21h  
Dimanche 16h30 - Lundi 14h et 21h



**LES AMOURS  
IMAGINAIRES\***

Film canadien de et  
avec Xavier Dolan  
Durée : 1h43  
Comédie dramatique,  
pour tout public

Francis et Marie, deux  
amis, tombent amou-  
reux de la même personne. Leur trio va rapidement se  
transformer en relation malsaine où chacun va tenter  
d'interpréter à sa manière les mots et gestes de celui  
qu'il aime...

"Son film est une bombe qui explose de partout  
en éparpillant les moments de grace visuelle..."  
(Le Point)

Mercredi 21h - Jeudi 18h45 - Vendredi 21h  
Samedi 16h30 - Dimanche 18h45 et 21h  
Lundi 16h15 - Mardi 14h

**Du mercredi 10  
au mardi 16 novembre**

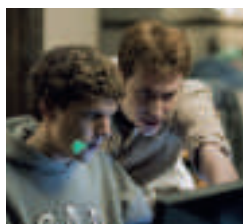


**ARTHUR 3 :  
LA GUERRE DES DEUX MONDES**

Film français de Luc Besson  
Durée : 1h40

Animation, pour tout public  
Maltazard a réussi à se glisser parmi les hommes. Son  
but est clair : former une armée de séides géants pour  
imposer son règne à l'univers.

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €)  
Jeudi 14h - Vendredi 21h - Samedi 14h et 18h30  
Dimanche 14h et 18h45 - Mardi 21h



**THE  
SOCIAL  
NETWORK**

Film américain  
de David Fincher  
Avec Jesse  
Eisenberg...

Drame, pour adultes et adolescents  
Film retraçant l'épopée du site Facebook, de sa créa-  
tion sur le campus de Harvard en 2004 à l'incourtou-  
nable réseau communautaire et social qu'il est devenu  
aujourd'hui.

Mercredi 16h15 - Jeudi 16h15 et 21h  
Vendredi 18h15 - Samedi 21h - Dimanche 16h15  
Lundi 16h15 - Mardi 14h



**VOUS ALLEZ RENCONTRER  
UN BEL ET SOMBRE INCONNU\***

(version originale)

Film américain de Woody Allen  
Avec Naomi Watts...

Comédie, pour tout public  
Amour, sexe, rire et trahisons. Les vies de plusieurs per-  
sonnages dont les passions, ambitions et angoisses  
auront pour conséquence toutes sortes d'ennuis allant  
du loufoque au dangereux.

Mercredi 21h - Jeudi 18h45 - Samedi 16h15  
Dimanche 21h - Lundi 14h et 21h - Mardi 16h30

**Du mercredi 17  
au mardi 23 novembre**



**LES CONTES  
DE LA FERME**

Courts métrages tchèques  
de Hermína Týrlová  
Durée : 40'

Animation, pour jeune public à partir de 3 ans  
Un programme de cinq courts métrages d'animation  
sur les animaux et le petit monde de la ferme.

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 € ;  
3,90 € aux autres séances) et 15h15  
Samedi 14h et 15h15 - Dimanche 14h15 et 15h30

ET

**UN ATELIER "PRÉ-CINÉMA"  
LE DIMANCHE 21 NOVEMBRE  
DE 10H A 12H ANIME  
PAR ANNE GOURDET-MARES.**

Cet atelier propose de découvrir l'histoire de l'inven-  
tion du cinéma. De la lanterne magique et ses projec-  
tions d'images fixes et animées aux jouets optiques  
qui décortiquent la décomposition du mouvement, les  
enfants, tout en manipulant thaumatrope, phénakisti-  
scope, zootrope, praxinoscope et folioscope peuvent  
acquérir quelques notions sur l'histoire du cinéma et  
comprendre cette merveilleuse illusion du mouvement.

Réservation obligatoire à la caisse du cinéma  
ou au 01 43 00 11 38.  
Nombre de places limité à 30 personnes.  
À partir de 6 ans.



**IL RESTE DU  
JAMBON ?**

Film français de  
Anne de Petrin  
Durée : 1h30  
Avec Ramzy Bedia...

Comédie, pour tout public  
Justine, jeune journaliste de bonne famille tombe  
amoureuse de Djaliil, brillant médecin, français d'origine  
algérienne. Tout se passe à merveille, jusqu'à ce que...

Mercredi 16h30 - Jeudi 21h - Vendredi 19h  
Samedi 18h45 et 21h  
Dimanche 16h45 - Lundi 14h - Mardi 21h



**ELLE  
S'APPELAIT  
SARAH\***

Film français de  
Gilles Paquet-Brenner  
Durée : 1h51

Avec Kristin Scott-Thomas...  
Drame, pour tout public  
Paris, de nos jours. Julia Jarmond, journaliste améri-  
caine installée en France depuis 20 ans, enquête sur  
l'épisode douloureux du Vel d'Hiv...

Mercredi 21h - Jeudi 18h30 - Vendredi 21h  
Samedi 16h30 - Dimanche 18h45 et 21h  
Lundi 16h et 21h - Mardi 14h

\* Film précédé d'un court métrage. "La Fauvette" est adhérente à l'Agence du court métrage.

# Cinéma

Programme Novembre 2010

PLEIN TARIF : 5,50 €  
TARIF REDUIT : 4,50 €

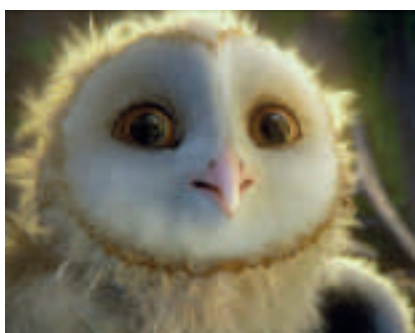
(Les séances à 18h30, moins de 18 ans, étudiants,  
plus de 65 ans et pour tous, les lundis)

ABONNEMENT 19,50 € soit 3,90 € l'entrée

Carte rechargeable de 5 entrées, validité 90 jours, 1 ou 2 entrées par séance  
ABONNEMENT PASSION : 17,40 € soit 2,90 € l'entrée  
Carte nominative de 6 entrées, validité 30 jours, 1 place maximum par séance

**Du mercredi 24 au mardi 30 novembre**

**Attention :**  
**Compte tenu de la durée des films :**  
**Séances directes !**  
(pas de bandes annonces ni de court métrage)



## LE ROYAUME DE GA'HOOLE - LA LÉGENDE DES GARDIENS

Film américain de Zack Snyder  
Durée : 1h30

*Animation, pour tout public à partir de 8 ans*

Le film suit Soren, une chouette fascinée par les histoires épiques que lui racontait son père sur les Gardiens de Ga'Hoole, une bande de guerriers ailés qui avait mené une grande bataille pour sauver la communauté des chouettes des Sangs Purs...

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €)  
Samedi 13h45 - Dimanche 13h45



## LES PETITS MOUCHOIRS

Film français de Guillaume Canet  
Durée : 2h25

Avec François Cluzet, Marion Cotillard...

*Comédie dramatique, pour tout public*

A la suite d'un événement bouleversant, une bande de copains décide, malgré tout, de partir en vacances au bord de la mer comme chaque année. Leur amitié, leurs certitudes, leur culpabilité, leurs amours en seront ébranlées.

Mercredi 15h45 - Jeudi 21h  
Vendredi 18h15 - Samedi 21h  
Dimanche 15h30 - Lundi 14h - Mardi 21h



## VÉNUS NOIRE

Film français de Abdellatif Kechiche  
Durée : 2h44

Avec Yahima Torres...

*Drame, pour tout public*

Saartjie quittait l'Afrique du Sud avec son maître, Caesar, et livrait son corps en pâture au public londonien des foires aux monstres. Femme libre et entravée, elle était l'icône des bas-fonds, la "Vénus Hottentote" promise au mirage d'une ascension dorée...

Mercredi 20h30 - Jeudi 18h - Samedi 18h  
Dimanche 20h30 - Mardi 14h



## DU SILENCE ET DES OMBRES

(version originale)

Film américain de Robert Mulligan

Durée : 2h09

(1962 - copie restaurée)

Avec Gregory Peck...

*Drame, pour tout public*

Dans une petite ville d'Alabama, au moment de la Grande Dépression, Atticus Finch élève seul ses deux enfants, Jem et Scout. Avocat intègre et rigoureux, il est commis d'office pour défendre un homme noir injustement accusé de viol...

**"Humaniste par l'ambition affichée de son sujet, souvent perçu comme un vibrant plaidoyer contre le racisme, c'est lorsqu'il nous emmène de l'autre côté du décor, du côté des premiers frémissements d'une peur viscérale, que le film prend toute son ampleur." (Criticat)**

Oscar du Meilleur Acteur pour Gregory Peck en 1962.

Vendredi 21h - Samedi 15h30 - Dimanche 18h10  
Lundi 16h45 et 21h

**Vendredi 26, 21h :**  
**discussion avec Marc OLRV,**  
**distributeur du film**

**Du mercredi 1<sup>er</sup>  
au mardi 7 décembre**



## MOI, MOCHE ET MÉCHANT\*

Film américain  
de Pierre Coffin et  
Chris Renaud  
Durée : 1h35

*Animation, pour jeune public à partir de 6 ans*

Dans un charmant quartier résidentiel délimité par des clôtures de bois blanc et orné de rosiers fleurissants se dresse une bâtisse noire entourée d'une pelouse en friche. Cette façade sinistre cache un secret : Gru, un méchant vilain, entouré d'une myriade de sous-fifres et armé jusqu'aux dents, qui, à l'insu du voisinage, complot le plus gros casse de tous les temps : voler la lune (Oui, la lune !)...

**"Un film d'animation ultra original, bourré d'humour, de sous-entendus qui divertiront les plus grands, de gadgets rigolos à gogo, de trouvailles visuelles et d'émotion." (Figaroscope)**

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €)  
Samedi 13h45 - Dimanche 13h45 - Mardi 21h



## L'HOMME QUI VOULAIT VIVRE SA VIE

Film français de Eric Lartigau / Durée : 1h54

Avec Romain Duris, Marina Foïs, Catherine Deneuve...

*Drame, pour adultes et adolescents*

Paul Exben a tout pour être heureux : une belle situation professionnelle, une femme et deux enfants magnifiques. Sauf que cette vie n'est pas celle dont il rêvait. Un coup de folie va faire basculer son existence...

**Adaptation du best seller de Douglas Kennedy par le réalisateur de "Prête-moi ta main".**

Mercredi 16h15 - Jeudi 21h - Vendredi 18h30  
Samedi 18h30 et 21h  
Dimanche 16h - Lundi 21h - Mardi 15h30



## LA PRINCESSE DE MONTPENSIER

Film français de Bertrand Tavernier

Durée : 2h19

Avec Mélanie Thierry, Lambert Wilson...

*Historique, pour tout public*

La romance entre le Duc de Guise et Melle de Mézières, contrainte d'épouser le Prince de Montpensier...

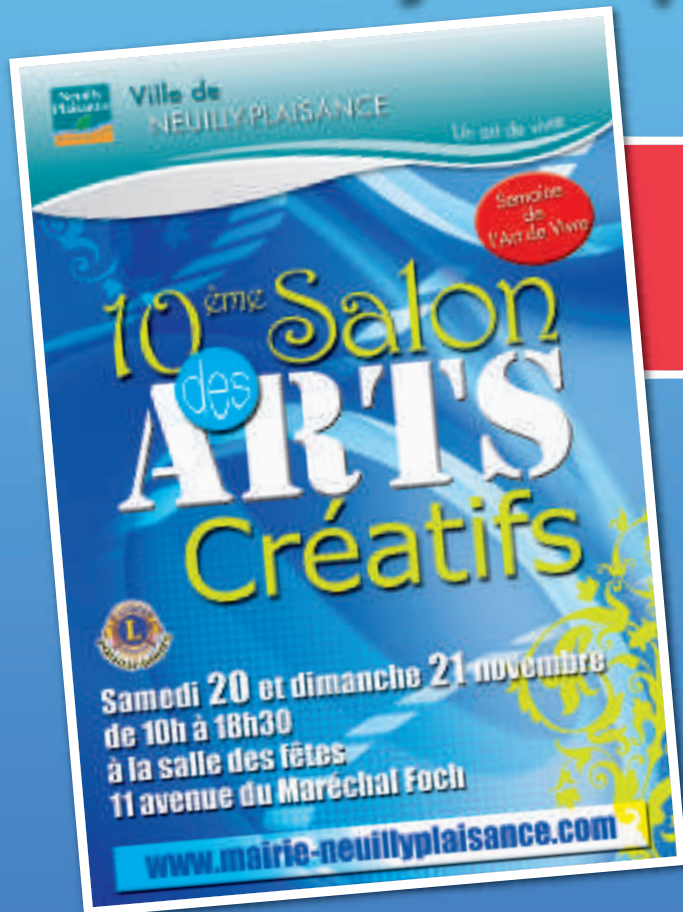
**Adaptation de la nouvelle de Madame de La Fayette.**

Mercredi 21h - Jeudi 18h - Vendredi 21h  
Samedi 16h - Dimanche 18h45 et 21h  
Lundi 14h - Mardi 21h

\* Film précédé d'un court métrage. "La Fauvette" est adhérente à l'Agence du court métrage.



# A Neuilly-Plaisance, il y en a pour tous les goûts...



## 10<sup>ème</sup> salon des Arts Créatifs

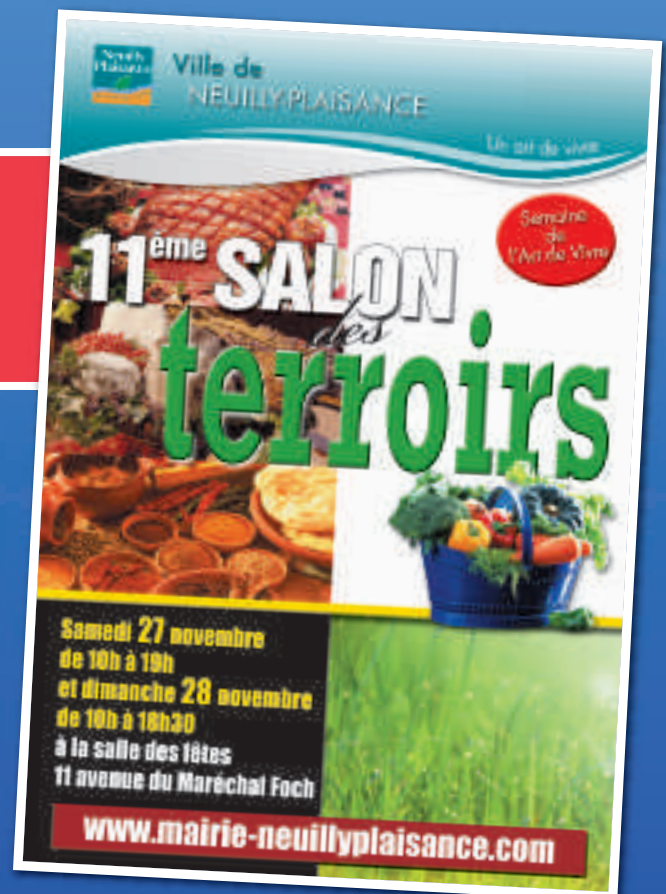
**Samedi 20  
et dimanche 21 novembre  
de 10h à 18h30**  
à la salle des fêtes  
Renseignements :  
01 43 00 96 16

**Entrée libre**

## 11<sup>ème</sup> salon des Terroirs

**Samedi 27 novembre  
de 10h à 19h  
et dimanche 28 novembre  
de 10h à 18h30**  
à la salle des fêtes  
Renseignements :  
01 43 00 96 16

**Entrée libre**



**Neuilly-Plaisance, un art de vivre pour tous !**

[www.mairie-neuillyplaisance.com](http://www.mairie-neuillyplaisance.com)